

臺南市 102 年度語文競賽南區決賽客家語字音字形

【四縣客語】教師組、社會組試卷

一、請寫出「」內客家語漢字之拼音，共 100 題。

題號	客家語漢字	客家語拼音	題號	客家語漢字	客家語拼音
1	「嶇」崎		16	「捍」楯	
2	「臥」起來		17	啟「迪」	
3	踰「蹭」		18	「樺」頭	
4	管「轄」		19	「巫」醫	
5	「剿」忒		20	水「窟」	
6	「賒」數		21	腳「踣」著	
7	「鶻」鳩		22	「塌」底	
8	交「涉」		23	「礪」砂	
9	「捎」齊		24	「糞」缸	
10	壓「迫」		25	西「域」	
11	「朽」木		26	私「伽」	
12	「抱」負		27	「潑」汗	
13	訴「訟」		28	書「簽」	
14	飛「禽」走獸		29	「掀」開	
15	剪「綵」仔		30	「撚」水	

題號	客家語漢字	客家語拼音
31	「劣」拙	
32	「縮」水	
33	「撬」開來	
34	玉「帛」	
35	驚驚「忸」忸	
36	胸「懷」	
37	「烱」日	
38	「逆」風	
39	瓜「瓢」	
40	「擤」凃	
41	「綻」衫褲	
42	「扞」石頭	
43	歪「斜」	
44	口「供」	
45	清「廉」	
46	「杜」鵑	
47	好「彩」	
48	「揸」字眼	

題號	客家語漢字	客家語拼音
49	打「噓」啄	
50	「骹」鍊	
51	公「寓」	
52	蝦「蜚」仔	
53	山「寨」	
54	起「榼」	
55	「嘅」水	
56	火「燂」煤	
57	「銜」縫	
58	「迂」一圈	
59	遺「憾」	
60	貧「賤」	
61	嘴毋「覘」	
62	「卸」任	
63	冷「沁」沁	
64	笑到會「搵」	
65	路「徑」頭	
66	頂「碓」	

題號	客家語漢字	客家語拼音
67	「亮」線	
68	「佃」戶	
69	「勿」失良機	
70	風「邪」	
71	搶「劫」	
72	「否」決	
73	無味無「腥」	
74	「罔」食	
75	盡「粹」仔	
76	「偶」像	
77	水「汫」出來	
78	「駁」激	
79	微「蒙」	
80	臭汗「臊」	
81	「豁」免	
82	「膩」胥	
83	孔「雀」	

題號	客家語漢字	客家語拼音
84	「跋」崎	
85	好「喋」	
86	荊「棘」	
87	「躁」光狗	
88	「孺」嘴	
89	「齧」察	
90	「溺」水	
91	「遭」殃	
92	一「諾」千金	
93	「墊」高	
94	「灸」藥仔	
95	考「核」	
96	樹「蔭」	
97	失「蹤」	
98	隨風轉「舵」	
99	「傲」慢	
100	「胚」芽	

二、請依下列詞彙中「」內之音讀，寫出客家語漢字，共 100 題。

* 「/」表示不同音讀

題號	客家語拼音	客家語漢字	題號	客家語拼音	客家語漢字
1	su` 「 ag` 」		17	「 cab` 」 gi´	
2	「 ce 」 piang		18	「 bied 」 zoi gog`	
3	go zu bad` 「 lad` 」		19	「 moiˇ 」 tiauˇ ngiug`	
4	「 bad` 」 teuˇ		20	go 「 fang 」	
5	「 cangˇ 」 ngien`/ngian`		21	「 ca` 」 fan	
6	「 pang 」 lon`		22	zo` su` 「 bai´ 」 e`	
7	gon` 「 zog` 」		23	「 xied 」 nungˇ iog	
8	hangˇ 「 gong´ 」 song´		24	coi 「 hab` 」	
9	「 diam´ 」 giog`		25	「 dam´ 」 teuˇ	
10	「 nui 」 xim´		26	「 cod` 」 su` fa´	
11	「 di´ 」 boi		27	qienˇ 「 kien 」 e`	
12	「 ca 」 nginˇ		28	「 tod 」 ti hi	
13	du` 「 ten` 」 ten`		29	「 fu 」 sui`	
14	「 dang´ 」 gung´		30	ngang 「 cangˇ 」	
15	「 tun 」 do´ maˇ		31	「 mu 」 gu gieu`	
16	「 iog` 」 nen		32	「 kog 」 munˇ	

題號	客家語拼音	客家語漢字
33	「 saiˇ 」 gieu`	
34	「 ieu´ 」 naiˇ	
35	「 ngiog` 」 xiog`	
36	「 teu` 」 sui`	
37	「 so´ 」 iamˇ	
38	bu 「 pid` 」	
39	「 du` 」 gim´	
40	「 xiangˇ 」 nginˇ	
41	「 jien 」 ngid`	
42	「 qiauˇ 」 vui e`	
43	zoi 「 lab` 」 e`	
44	「 ned` 」 zug`	
45	ha´ 「 ngam´ 」	
46	「 vog 」 goi	
47	sang´ 「 so´ 」	
48	「 qin` 」 cai`	
49	fan 「 sam` 」	
50	tungˇ 「 gongˇ 」 e`	

題號	客家語拼音	客家語漢字
51	teuˇ 「 qin` 」 qin`	
52	「 ngiab` 」 mug`	
53	「 jiu´ 」 fungˇ	
54	「 kud 」 naiˇ	
55	lienˇ 「 xiug 」	
56	go´ 「 mo´ 」	
57	「 kien 」 hiong´	
58	「 giam` 」 cai`	
59	「 dem´ 」 do` sui`	
60	mi` 「 fu´ 」	
61	gieu 「 zii´ 」	
62	giung´ 「 henˇ 」	
63	「 lod 」 xi´	
64	「 hoiˇ 」 soi´	
65	「 qi´ 」 ngˇ e`	
66	「 vud` 」 zud`	
67	「 sab 」 zu´ ngiug`	
68	「 zu 」 sii	

題號	客家語拼音	客家語漢字
69	tinˊ 「toˊ」	
70	liongˊ 「de」 piˊ	
71	「fu」 mˊ cadˊ	
72	「leuˊ」 fu toi eˊ	
73	「gieb」 cudˊ loiˊ	
74	「ngiaˊ」 sii fiˊ	
75	giogˊ 「kia」 kia	
76	「mi」 hanˊ eˊ	
77	「zogˊ」 hodˊ	
78	siiˊ gienˊ 「kib」 kib	
79	heuˊ 「lanˊ」 suiˊ	
80	iˊ 「sii」 mˊ dedˊ	
81	abˊ maˊ 「taiˊ」	
82	gonˊ 「ngamˊ」	
83	「iamˊ」 sangˊ	
84	「hibˊ」 nginˊ	

題號	客家語拼音	客家語漢字
85	「pong」 den	
86	「budˊ」 naiˊ saˊ	
87	jiuˊ 「vung」	
88	qiangˊ 「miangˊ」	
89	suˊ 「kiab」 haˊ	
90	「nedˊ」 giogˊ biˊ	
91	「giˊ」 zung	
92	「lab」 siid	
93	goˊ 「giaˊ」	
94	suˊ 「jiamˊ」 giogˊ iu	
95	「bogˊ」 kam	
96	daˊ am 「moˊ」	
97	「pangˊ」 goiˊ saˊ	
98	guˊ 「xiˊ」	
99	「qiagˊ」 mugˊ zuˊ	
100	go 「za」	